

TRANSACTIONS
OF THE
NINTH INTERNATIONAL CONGRESS
OF ORIENTALISTS. 9th, London, 1892

(HELD IN LONDON, 5TH TO 12TH SEPTEMBER 1892.)

EDITED BY
E. DELMAR MORGAN,
HONORARY TREASURER.

IN TWO VOLUMES.
VOL. I.—INDIAN AND ARYAN SECTIONS.

LONDON:
PRINTED FOR THE COMMITTEE OF THE CONGRESS,
22 ALBEMARLE STREET.
1893.

MEMBERS.

N.B.—An Asterisk denotes those not present at the Congress.

- *ABBELOOS, The Rev. Dr. (Louvain).
 *Abel, Prof. Dr. Karl.
 *Adler, Dr. Cyrus (Johns Hopkins Univ., U.S.A.).
 Adler, E. N.
 Ahmad, Barradeh.
 Ahmad-Bey, Agaëff.
 Ahmad, Sheikh Z. H. Fashuddin.
 Ahmad-Khan, Sultan (Gwalior).
 Ahmad Zéki, Effendi (Cairo).
 Alexander, Major-General G., C.B.
 Amherst of Hackney, Lord.
 Arbuthnot, F. F.
 Archéologie, La Section Orientale de la Soc. Imp. Russe d' (St. Petersburg).
 *Arnold, Sir Edwin, K.C.I.E., C.S.I.
 Arnold, Prof. T. W.
 Ascoli, Senator Prof. Graziadio (Milan).
 Ashbee, H. S.
- *BACH, Baron Alexander de (Vienna).
 Baddeley, St. Clair.
 *Badshah, Bhagwánlál R.
 Bähler, Rev. L. H. A.
 *Bajjnath, Lala, Ex-Chief-Justice of Indore.
 Baines, J. A.
 Ball, Rev. C. J.
 Banting, Rev. W. B.
 *Barth, Auguste (Paris).
 Barnes, Rev. W. E.
 *Baroda, H.H. the Gaikwar of, G.C.S.I.
 Baronian, Rev. S.
 Baumgartner, Prof. A. J. (Basle).
 Baynes, H.
 Beaumont, Captain A. S.
 Bendall, Prof. Cecil.
 Bensly, Prof. Robert (Cambridge).
 Bent, J. Theodore.
 Bevan, A. A. (Cambridge).
 *Bhandarkar, Prof. R. J.
- Bhatt, P. M.
 Bhownaggee, M. M., C.I.E.
 Biblioteca Nazionale Centrale.
 Birch, W. de Gray.
 Bird, George, M.D.
 Black, J. S.
 Blomquist, G.
 Blundell, Herbert Weld.
 Bonavia, Brigade-Surgeon E., M.D.
 Boscawen, W. St. Chad.
 Bowring, L. B.
 Boyd, T. H.
 Bradke, Prof. Dr. P. von (Giessen).
 *Brandreth, E. L.
 Brandt, F.
 Brown, Major Hanbury, R.E.
 Brown (jun.), Robert.
 Browne, E. Granville (Cambridge).
 Browning, Colin.
 *Brünnow, Prof. Rudolph (Heidelberg).
 Budge, E. A. Wallis (British Museum).
 Bühler, Hofrath Dr. Georg (Vienna).
 Bullinger, Rev. E. W., D.D.
 Burgess, James, LL.D., C.I.E.
 Burkitt, F. C., M.A. (Cambridge).
- CAMPBELL, C. W.
 Cara, Rev. P. C. de.
 Carmichael, D.
 Casartelli, Rev. L. C., M.A., Docteur en Lettres Orientales (Louvain).
 Cates, A.
 Cazalet, Edward A.
 Cecil, The Lord Eustace.
 Cecil, The Lord William.
 Chamberlain, Prof. Basil Hall (Tokyo, Japan).
 Chauvin, Prof. Victor (Liège).
 Chintamon, H. (University College, London).
 Chintamon, V. H.

- Margoliouth, Rev. G.
 Markby, Sir William, K.C.I.E.
 Marucchi, Orazio (Rome).
 McClure, Rev. E.
 McFarlane, Rev. S., D.D.
 *Mead, G. R. S., B.A.
 Mengedoht, H. W.
 Merx, Professor Dr. (Heidelberg).
 Meynard, Prof. A. Barbier de (Paris).
 Michel, Prof. Ch. (Liège).
 Mills, Rev. L. H., D.D.
 Mitchell, C. A.
 Mitchell, Rev. John Murray, LL.D.
 Mohammed, Effendi Ahmed.
 Mohiddin, Ali Khan.
 Moncrieffe, Col. Sir C. S., K.C.S.I.
 Monro, D. B., M.A. (Oxford).
 Mordtmann, Dr. J. H. (Salonica).
 Morgan, E. Delmar.
 *Morier, The Rt. Hon. Sir Robert, G.C.B.
 Morison, James.
 Morris, Rev. Richard, LL.D.
 Mosley, H. N. (Cambridge).
 *Muir, Sir William, K.C.S.I. (Edinburgh).
 Müller, Prof. F. Max (Oxford).
 Müller, Prof. Dr. D. H. (Vienna).
 Müller, Prof. Dr. Eduard.
 Murray, Donald.
 Musée Asiatique de l'Académie Impériale des Sciences (St. Petersburg).
- *NANJIO, B.
 Naoroji, D., M.P.
 *Naville, Prof. Edouard (Geneva).
 *Neil, R. A., M.A. (Cambridge).
 Neill, J. W.
 Nestle, Prof. E. (Ulm).
 *Newberry, Percy E.
 Newell, Rev. J. E.
 *Nicholson, R. A. (Cambridge).
 *Nöldeke, Prof. Th. (Strassburg).
 Northbrook, The Rt. Hon. the Earl of, G.C.S.I.
- *OLDENBURG, Sergius d' (St. Petersburg).
 *Oordt, A. P. M. Van (Leiden).
 *Oppert, Prof. Jules (Paris).
 Orton, C. W. P.
- PAGE, H.
 *Pathak, K. B., B.A. (Poona).
- Pavolini, Paolo E., Ph.D. (Florence).
 *Pearse, Lieut.-Gen. G. Godfrey, C.B., R.H.A.
 Peile, J., Litt. D. (Cambridge).
 Peile, Sir J. Braithwaite, K.C.S.I.
 Peppé, G. T.
 Percival, F. W., M.A.
 Petrie, Capt. W. H.
 Petrie, W. M. Flinders.
 Pfoundes, C. J. W.
 Piehl, Prof. Dr. Karl (Upsala).
 Pilter, Rev. W. Turnbull.
 Pinches, T. G.
 Pincott, Frederick.
 Plimmer, Dr.
 Plunkett, Lieut.-Col. G. T., R.E.
 Poole, Prof. Reginald Stuart, LL.D.
 Poole, Stanley Lane.
 Poussin, Louis de la Vallée (Ghent).
 Prat, Ferdinand.
 Prym, Prof. Dr. H. Eugen (Bonn).
 *Pullé, Prof. Conte Francesco Lorenzo (Pisa).
- RASHID, Sheikh Mohammed (Cairo).
 *Radloff, Dr. W. (St. Petersburg).
 Rae, John, LL.D.
 Rainey, J. R.
 Ram, B. Jaishi.
 Ramsay, Prof. W. M. (Aberdeen).
 Rankin, Rev. J. E.
 Rapson, E. J.
 *Rawlinson, Maj.-Gen. Sir H., Bart., K.C.B., LL.D.
 Ray, Sidney H.
 Read, C. H.
 *Reay, The Rt. Hon. Lord, G.C.S.I.
 *Reckendorff, Dr. Solomon (Freiburg).
 Reinisch, Prof. Dr. Leo.
 Renouf, P. le Page.
 Ridgeway, Prof. W. (Cork).
 *Ripon, The Most Hon. the Marquis of, K.G., G.C.S.I.
 Rippmann, Walter.
 Risley, Hon. H. H.
 Robinson, Vincent A.
 *Rodrigues, Prof. Dr. José Maria (Coimbra).
 Rogers, Prof. Robert W. (Dickinson Coll., Penn., U.S.A.)
 Roma, Università di.

In accordance with this resolution the REPRESENTATIVE COMMITTEE, as finally constituted, was composed of the following members:—

| | | |
|---------------------------------|-----------|---|
| <i>Italy</i> | | Count de Gubernatis. |
| <i>Austria</i> | | Hofrath Bühler. |
| <i>United States of America</i> | | Professor Lanman. |
| <i>Germany</i> | | Professor Kielhorn. |
| <i>Sweden</i> | | Professor Piehl. |
| <i>England</i> | | Dr. Peile, Vice - Chancellor of the University of Cambridge. |
| <i>Armenia</i> | | Professor Minas Tchéraz. |
| <i>Belgium</i> | | Professor Colinet. |
| <i>Denmark</i> | | Professor Valdemar Schmidt. |
| <i>Egypt</i> | | Ahmad Zeki Effendi. |
| <i>France</i> | | Professor Drouin. |
| <i>India</i> | | Rajashri Vasudev Mahadev Sa- marth. |
| <i>Netherlands</i> | | Professor Land. |
| <i>Persia</i> | | Ahmad Bey. |
| <i>Portugal</i> | | Professor Rodriguez. |
| <i>Russia and Finland</i> | | Professor O. Donner. |

To these were added the President of the Congress, the Chairman of the Organising Committee (Sir Thomas Wade), the General Secretary (Professor Rhys Davids), the Hon. Treasurer (Mr. E. Delmar Morgan), Dr. T. H. Thornton, who acted as Honorary Secretary, and Sir Raymond West.

The following resolution for regulating proceedings of the present Congress was proposed by SIR R. WEST, seconded by Mr. PERCY NEWBERRY, and carried unanimously: "That the proceedings of the present Congress be regulated, so far as possible, according to the practice observed at previous meetings. In the event of questions arising, the President of the Congress or Section, as the case may be, shall determine them, with power, should he think fit, to report questions of difficulty to the Representative Committee appointed as provided in the preceding resolution."

The meeting then terminated, and the various Sections met in their several Sectional rooms to elect officers. The following were appointed:—

I. *Indian*.—President, SIR RAYMOND WEST; Vice-Presidents, Professors Dr. BÜHLER and LANMAN; Secretaries, Professors LEUMANN and RHYS DAVIDS.

II. *Aryan*.—President, Professor COWELL; Vice-Presidents, Pro-